

# LOS SUCESOS POLITICOS DE AUSTRIA y las medidas tomadas por MUSSOLINI causan inquietud en la OPINION PUBLICA ITALIANA

ROMA, 21.—Las últimas disposiciones dictadas por Mussolini, después de la última reunión del gabinete, entre las cuales está la de cambiar al Virrey de Abisinia Mariscal Badoglio por el general Graziani y por otro lado los últimos sucesos políticos de Austria, ha producido inquietud en todos los círculos políticos italianos, ante la amenaza de serias complicaciones internacionales.



Año II

Limón, Costa Rica, Domingo 24 de Mayo de 1950

No. 94

## LA REPUBLICA NO PUEDE CUMPLIR LAS OBLIGACIONES A QUE ESTA OBLIGADA DE ACUERDO CON LOS ARREGLOS PARA LA REANUDACION DEL PAGO DE SUS DEUDAS



LIC. GURDIAN

Ministro de Hacienda

De la reunión habida en la casa presidencial con la asistencia de los señores presidente de la república, presidente del congreso constitucional, ministro de relacio



PRESIDENTE CORTES

nes exteriores, ministro de Costa Rica en Washington, y el ministro de hacienda, resultó la conclusión a que llegaron esos altos funciona



LIC. CASTRO BEECHE  
Ministro en Washington

rios del estado, de que la República no puede cumplir a sus obligaciones externas, en la forma estipulada en los arreglos hechos por la administración anterior. Resolviendo investir al ministro en Washington Sr. Castro Beeche, con el carácter de agente financiero, para que comunique esa resolución a los tenedores de bonos norteamericanos, y para pedirles que propongan



LIC. JIMENEZ ORTIZ  
Ministro de Relaciones Exteriores

un nuevo plan que contenga condiciones que estén en armonía con nuestras condiciones económicas y que el país pueda cumplir.



LIC. ARIAS  
Presidente del Congreso

## Causa Asombro la Ley Contra la Soltería



EMPERADOR HAILE SELASSIE

JERUSALEM, 21.—Acompañado de su séquito saldrá próximamente, hacia Londres, el emperador Haile Selassie.

### SCHUSCHNIGG dictador absoluto



Dr. SCHUSCHNIGG  
Canciller de Austria

VIENA, 21.—Ha sido promulgada una ley denomina

da "Acta del frente Patriótico" sin la aprobación del congreso, por haberla considerado el gabinete, Ley de Emergencia, para aplicarla inmediatamente; y mediante la cual se concede al canceller Schuschnigg amplios poderes políticos y militares, como jefe supremo del Frente Patriótico. Con este nuevo aspecto de la política austriaca, el ex-vice canceller príncipe Starhemberg, ha resultado completamente eliminado de la política.

### Inglaterray Francia NO ACEDERAN A LAS GESTIONES DEL GOBIERNO ITALIANO

LONDRES, 21.—Rumores de fuente oficial aseguran que tanto el gobierno inglés como el francés, no accederán a la petición italiana para que sea retirada la guardia de tropas que ambos gobiernos tienen en sus legaciones de Addis Ababa,

por cuanto no se tienen datos fidedignos de que las autoridades italianas de aquella capital, puedan garantizar la seguridad de las vidas y de las propiedades de los extranjeros residentes en esa ciudad.



DIPUTADO COTO

Autor del sensacional proyecto  
Ha causado verdadero asombro y ha sido motivo de vivos comentarios el proyecto de ley del diputado Coto para gravar con un impues

to a los solteros, con el objeto de obligarlos a casarse. Y mayor ha sido la sorpresa por tratarse de un proyecto de un diputado, pues se considera en la mayoría de los círculos que no habiendo afrontado aun el congreso la difícil situación económica que mantiene al país en pésimas condiciones, y en consecuencia a la mayoría de los hogares, pueda un señor diputado pensar que sin resolver previamente la situación económica, el congreso de la república aumente indirectamente la triste existencia de hogares llenos de congojas.

### TEMESE UNA REBELION en ABISINIA

ADDIS ABABA, 21.—Según la periodista Eleanor Meade, los etíopes mantienen un espíritu constante de rebelión contra las fuerzas italianas y considera que de un momento a otro se producirán hostilidades entre los nativos y los invasores italianos.

# DE NUESTRA VIDA SOCIAL

## Estimables visitantes

En días pasados estuvieron entre nosotros los estimables caballeros, Lic. don Teodoro Picado, diputado al Congreso y su hermano el señor Renee Picado. Los saludamos.

## Regreso

Mucho sentimos la dolencia que aqueja a la encantadora dama de nuestra sociedad Alicia Gutiérrez, por cuya mejoría hacemos votos.

## Enfermita

Tenemos noticia de la enfermedad de una de nuestras amiguitas la niña Joyce Jennings, hijita de la muy estimable dama doña Dora Kirkpatrick de Jennings. Sentimos mucho su enfermedad y deseamos su completo restablecimiento.

## Para México

Rumbo a la hermana república de México salió en el vapor Cordillera la encantadora dama Margarita Bolen, para quien deseamos muy feliz viaje.

## Para San José

Después de fijar su residencia en la ciudad de San José, partieron la semana pasada don Julio Jurado, ex-Gobernador de esta provincia y su señora esposa doña María de Jurado. Estuvieron en la estación a despedirlos numerosos amigos. LA VOZ DEL ATLANTICO desea a los distinguidos viajeros mucha prosperidad en sus nuevas actividades.

A pasar unos días en San José salió doña Betsabé de Ayala en compañía de su hijita. Deseamos les sea agradable su estadía en la capital.

## Regreso

Hemos tenido el gusto de saludar a la señorita Carmela Dominguez, quien regresó de San José, después de una corta temporada.

Después de pasar unos días en la capital regresó de nuevo a este puerto el caballero Lic. don Albino Villalobos.

## Lujoso Baile



Srta. Jenny Beldioceda Castro

Bella y encantadora dama de la sociedad de Limón, quien será una de las más lindas representantes por el puerto del Atlántico, en el lujoso baile de "patillos" que prepara con sin igual entusiasmo, el simpático centro juvenil "Club Paris", para el sábado 6 de Junio, en el espacioso roof garden del Gran Hotel Costa Rica, en honor del presidente honorario, el caballero don Jaime G. Benett. El traje de "campesino" es de rigor para todas las señoritas y jóvenes asistentes, entre los cuales, los mejores ataviados, merecerán valiosos regalos. Como nota culminante de tan esplendorosa fiesta de "patillos", figura un divertido "matrimonio" del mismo estilo. De cada provincia llegarán elegantes embajadas que se esperan en la capital con un notable recibimiento, pues la

misma noche, también habrá a bundancia de "chicha", "mazamorra", "arroz con leche", "tortillas con chorizo", purros, pastelillos, tamales, etc. La competente orquesta del maestro Murillo y una de las mejores marimbas, después de ejecutar el Himno Nacional y La Marsellesa, seguirán con la alegre "marcha nupcial de los Pollitos" durante la ceremonia, y luego con el sorprendente "punto guanasteco", "La Cucaracha", y machichas, rumbas, etc. Los invitados que dispongan lucir sus trajes de "campesino" del país que designen, indiscutiblemente que serán aceptados con predilección. Las invitaciones comenzará a circular a fines de la próxima semana y estamos seguros "que el baile de patillos" del Club Paris, será la más suntuosa fiesta social de los últimos tiempos.

De San José regresaron el jueves pasado don Enrique Alvarado y su señora esposa doña Flora de Alvarado. Fijarán su residencia en esta ciudad, en los

altos de las oficinas de la América Cables. Nos es grato presentarles nuestro atento saludo de bienvenida a los esposos Alvarado - Alvarado.

## "LA VOZ DEL ATLANTICO"

APARTADOS: } San José, 1279  
Limón, 218

Director y Administrador: ROGELIO GUTIERREZ ROSS  
Jefe de Redacción: ENRIQUE ARRAZOLA POSADA  
Jefe Sección Comercial: JORGE MAROTO B.  
Cronista Social: MARIO BLANCO RUIZ  
Cronista Deportivo: HUMBERTO ULL O

## En San José

En días pasados estuvo en San José el caballero Bob Johnston vice Cónsul Británico en esta localidad.

## Compromiso matrimonial

Miércoles pasado en la ciudad de San José y en la casa de doña Sarita Gulez de Jiménez esposa del recordado caballero don Juan Rafael Jiménez, se celebró el compromiso matrimonial de su hija la bella señorita Claudia Jiménez Guier con el caballero Lic. don Gilberto Odio González, hijo del muy apreciable hogar de don J. Aniceto Odio y doña Marta González de Odio. Este compromiso matrimonial entre los dos jóvenes ha venido a constituir un verdadero acontecimiento social en cuanto al unir dos respetabilísimas familias de nuestra élite social.

LA VOZ DEL ATLANTICO al conocer tan simpática nueva, desea para tan estimables jóvenes toda clase de dicha.

## Campeonato de Tennis

En la semana pasada tuvo lugar un campeonato de tennis entre dos clubs de esta ciudad: el Caribbean Tennis Club y el Club Miramar que terminó con una brillante victoria de parte del último, motivo por el cual los miembros del Caribbean festejaron a los vencedores con una suntuosa comida que se llevó a cabo en la Pensión María Luisa.

Los partidos se llevaron a cabo en dobles y singles alternativamente y en los cuales tomaron parte los mejores jugadores de ambos clubs. Resultó un score de 5 contra 4. Felicitamos a los vencedores y deseamos que sigan triunfando.

## Baile en el Community House

El sábado pasado en los salones del Community tuvo lugar el baile organizado por el Caribbean Club. Resultó de lo más lucido y dominó durante toda la fiesta la mayor alegría y entusiasmo, como de costumbre en los bailes de ese centro. A él asistieron gran número de altos empleados de la United Fruit Co. y la mayor parte de nuestra élite social limonense.

Felicitamos a sus organizadores por tan lucida fiesta.

## Regreso

Procedente de San José en donde permaneció algunos días regresó a este puerto el Lic. don Gilberto Odio, alto empleado de la United Fruit Company. Lo saludamos atentamente.

## Visitantes

El martes nos visitó el Lic. don Fernando Brenes a quien saludamos atentamente. También estuvo de visita entre nosotros el licenciado don Otoniel Fonseca. Para él también nuestro atento saludo.

## En San José.

**DENTISTA AMERICANO**  
**Radiografía y Cirugía DE LA CARA**

Oídos - Nariz - Garganta - Ojos

ESPECIALISTAS:

**Doctores José María y J. Aurelio Ortiz Céspedes**

50 veces al Este del Parco Intercedido  
TELEFONO 2121

## Cerveza IMPERIAL Cerveza Bavaria-Gold

La mejor Cerveza



UN REGALO  
QUE CONSERVA  
SU VALOR

Prestigio  
Distinción



Per su calidad  
y presentación

# Cervecería Ortega

## Las nuevas disposiciones para la inscripción de documentos en el Reg. Público

El gobierno dicta nuevas disposiciones sobre la inscripción de documentos en el registro público. Los empleados estarán obligados a hacer la inscripción al día siguiente de presentado el documento respectivo. Y cuando no hubiera tiempo para inscribirlos todos por exceso de presentación, deberán seguir estricto orden. Los interesados no tendrán que pagar propinas para lograr la pronta inscripción porque además de la prohibición a los empleados, de recibirla, esas inscripciones quedan reglamentadas y se harán en estricto orden.

# Medicina Tropical

Por el Dr. Kurt Fiedler

El progreso que en medicina tropical se ha hecho es verdaderamente prodigioso. Las enfermedades de los países tropicales que, todavía hace poco, se consideraban como un azote de Dios y para las cuales casi no había re-

medio, han dejado de infundir terror. Las epidemias se evitan y, si realmente llegan a estallar, se localizan inmediatamente. Males antes incurables se curan o, al menos, se alarga la vida de sus víctimas en muchos años.

El mérito principal de estos éxitos se distribuye entre el médico investigador quien busca y descubre las causas y los gérmenes de las enfermedades y a qui moterapia que crea los medios para combatir las causas y aniquilar los gérmenes de las enfermedades. A la vanguardia en esta lucha común de las ciencias químicas y médicas, sin duda alguna, se encuentra el investigador alemán.

El punto de partida para la curación de muchas enfermedades tropicales lo constituye el progreso en medicina de Europa. Así fué el caso en la lucha contra la frambesia y otras enfermedades de infección con tripanosomas, espiroquetas y malignos gérmenes patógenos.

Después de que los médicos y químicos habían logrado descubrir en los preparados de arsénio, como el Salvarsán y, más tarde, el Neosalvarsán, remedios adecuados contra la sífilis causada por los mismos gérmenes, el paso a tomar para la eficiente lucha contra las enfermedades tropicales ya no era grande.

Parecida fué la lucha contra algunas temidas enfermedades epidémicas, como el kala azar o "muerte negra" de la India o la bilharziosis del Egipto. Fueron investigadores alemanes quienes lograron descubrir sus gérmenes. Gérmenes de igual clase ya se podía combatir por medio de preparados de antimonio. Estos preparados, correspondientemente modificados, se ensayaron también en cuanto a su efecto contra las enfermedades indias y egipcias. El resultado les dió razón. Contra el kala azar sirve hoy el Neostilósán y contra la bilharziosis el Cuadón.

En América, plagas antiguísimas a las que se rendía, con la más absoluta falta de acción defensiva la población criolla, gracias a su fatalismo tradicional, han perdido el terror que infundían.

La lucha contra la malaria es premisa del verdadero saneamiento de todas las comarcas tropicales. Antes se conocían como remedios y profilácticos los extractos de quina, entre ellas, sobre todo, la quinina, en sí muy eficientes. Más eficientes, empero, que éstos

GLAUCOS

Pasa a la Página CINCO

# ABAJO LA GUERRA!!

La guerra es la negación de la Justicia

La guerra ha tenido (y tiene) sus ardientes defensores entre los que han desconocido las leyes y condiciones sociológicas que rigen y determinan sus modalidades genésicas y evolutivas.

Lealmente debe reconocerse que entre ellos figuran algunos de los más altos talentos que ha producido la humanidad. Entre otros muchos recuerdo a Aristóteles, Heráclito, Maquiavelo, De Maistre, Hegel, Proudhon, Cousin. La consideran como condición necesaria de la lucha entre las sociedades humanas y como uno de los factores determinantes del progreso y la selección. Esto, que es hoy un error, fue una verdad indiscutible hasta un determinado momento histórico que ya hemos fijado.

Afirmase, además, que la guerra es la manifestación superior de la justicia, y que es hermosa pues contiene elementos estéticos en sus actores y en su acción. Los defensores de la guerra parten, siempre, de una abstracción. Unos la atribuyen a Dios; otros a una Idea Superior que rige el curso de las cosas, a la manera de Hegel.

José de Maistre hace en estos términos su apología:

"La guerra es divina, porque es la Ley del mundo. La guerra es divina en la gloria misteriosa que la rodea y en la atracción no menos inexplicable que ejerce sobre nosotros. Es divina en la protección acordada a los grandes capitanes, aún a los más"

(PASA a la Pág. 12)

## Movimiento Matitimo

El vapor VERAGUA que zarpó hoy domingo 17, a las 6 p. m. para Nueva York, vía Cristóbal y la Habana, llevó la carga siguiente:

- Para Nueva York. 55.559 racimos de bananos. 500 sacos cacao en grano. 11 sacos hule. 8 Cajas bananos secos. 1 saquito de cacao en grano (muestras).
- Para Londres, vía Nueva York: 56 Sacos café. 2 Cajas Carey.
- Para Genova, vía Nueva York. 287 sacos café.
- Para Londres, vía Cristóbal: 49 sacos café.
- Para El Callao, Perú. 100 Sacos cacao en grano
- Para Cristóbal, Canal Zorane: 470 Btos. frutas y legumbres.
- 10 Rollos suela. 6 Cajas jalea. 1 cuñeta clavos para rieles. 1 baúl efectos personales.

## NOTAS EDITORIALES

# Home-Run Hit

Hace unos cuantos días, a las diez de la noche, en la acera de una apartada calle de Limón, dormía un negro bajo la tranquilidad de la noche estrellada. Alguien le despierta empujándolo con la punta del pie. Al enderezarse, todavía soñoliento, recibe un garrotazo tremendo que le destroza el cráneo. Un rato después el sargento de ronda localiza el cadáver y se captura al asesino que resulta ser un jamaicano loco de apellido Wallock. La víctima presenta una fractura horrorosa en el cráneo. La muerte debió ser instantánea. Sobre la acera ha quedado parte de la masa encefálica. Al rendir la indagatoria ante los funcionarios judiciales, el demente asegura que se encontraba en un match de base-ball y que ese golpe ha sido el mejor home-run hit que ha ejecutado en su carrera deportiva.

La tragedia ha pasado desapercibida en el país porque la víctima es un negro desconocido. Uno de tantos negros. Por lo demás a Wallock habrá que ponerlo en libertad una vez terminadas las diligencias judiciales porque en esta ciudad no hay asilo de locos y porque es irresponsable del crimen cometido.

Otro caso. Frente al almacén de Guillermo Niehaus vive una negra loca. Su locura le hace creerse propietaria de este establecimiento y se entretiene en romper las vidrieras y en tirar piedras al edificio. Como la pobre negra es menos experta que Wallock en los deportes, el peligro es constante para los que transitan por las calles.

Citamos solamente estos dos hechos, porque los otros, con ser graves son menos peligrosos. Citamos estos hechos porque estamos seguros que la única ciudad en Costa Rica donde los locos andan sueltos para diversión y peligro de los habitantes es esta ciudad de Limón.

Cuando hace algunos meses hablamos de estas cosas nadie puso atención a nuestras palabras. Ahora la realidad de una tragedia viene a subrayar de sangre nuestras advertencias de entonces. Ahora se habrán convencido las autoridades de San José que si resulta peligroso dejar en libertad a esos seres irresponsables sin más control que sus propios instintos.

Nos dicen en la Gobernación que la Junta de Caridad de San José, está dispuesta a sufragar los gastos de repatriación de todos los locos extranjeros, pero que se ha tropezado con la dificultad de que, no estando inscritos en los consulados respectivos, es necesario levantar informaciones y comprobadas las nacionalidades conseguir los permisos correspondientes.

¿Y mientras tanto? Mientras se despereza ese lento engranaje oficial, van a quedar las cosas como está? ¿Vamos a seguir viviendo en este extraño statu quo con pligro inmediato de la vida? Porque ayer fué un negro la víctima. Mañana puede serlo también un niño que juega descuidado en el parque. Para un nuevo y trágico home run basta apenas la influencia de la luna en la mente extraviada de un Wallock.

# La Ley de Prensa

Por Antonio Royo Villanova

Yo siempre he distinguido entre la libertad de decir y la libertad de hacer. No me preocupa la primera, pero sí me inquieta la segunda. Decía Maura que el delito. Se peca por pensamiento, palabra, obra y omisión. Se cometen los delitos de todas clases. Ahora, con motivo de discutir la proyectada Ley de Prensa, me encuentro en el seno de la Cámara con las mismas preocupaciones. Todo es discutir medidas preventivas, prevenciones cautelosas para "evitar" los desmanes de la Prensa. Yo creo que bastaría con una simple reforma del procedimiento para castigar los delitos de imprenta.

En todos los pueblos civilizados la libertad de hablar es mucho mayor que la libertad de hacer, pero en España sucede precisamente lo contrario. En estos primeros años de República se han puesto trabas grandes a los periódicos. Cien días estuvieron cerrados El Debate, A. B. C. y Sol. En cambio se quemaban las cosechas, abundaban los pistoleros y se cometían atentados de todas clases.

PASA a la Página CINCO

## Directorio profesional de San José

### ABOGADOS Y NOTARIOS PUBLICOS

Héctor Beeche Luján  
Abogado y Notario

Fabio Fournier Jiménez  
Abogado y Notario

Jorge Fernández Alfaro  
Abogado y Notario

Amadeo Johanning Hijo  
Abogado y Notario

Francisco Ross Ramírez  
Abogado y Notario

Ramiro Brenes Gutiérrez  
Médico Cirujano

### INGENIEROS

Humberto Berrtolini  
Ingeniero Constructor

# NOTAS DE LA SEMANA

Jueves 14

Será destituido el empleado que acepte o solicite propinas. Así lo manifiesta categóricamente el presidente señor Cortés en reportaje a nuestro colega "La Tribuna".

o o o

Los abusos de automóviles de diplomáticos y diputados los plantea el director de Tráfico al señor Presidente. En el primero de los casos ocurre que por lo regular son los choferes los que infringen las leyes amparados a las placas de las legaciones. La vía libre — dice el Director de Tráfico — está concedida para ambulancias, bombas, inspecto-

jubilados. Gozarán de la pensión o del puesto, pero no de ambas cosas. Se están haciendo las investigaciones, por medio de los inspectores de los maestros que estén en estas condiciones.

o o o

A las relaciones internacionales se les dará un sentido más práctico que el que ahora tienen. Se escogerá un personal idóneo y encariñado con el país. La idea es que las funciones de los representantes de Costa Rica en el exterior tengan un sentido positivo, buscando mercados para nuestros productos y dando a conocer la vida nacional en todos sus aspectos.

o o o

artículos de consumo indispensable.

o o o

Acaparadas por los especuladores del cambio las cédulas españolas. El hecho obedece a que el Banco las recibe en pago de compromisos y obligaciones al precio de cuarenta colones. Las cédulas se cotizan actualmente a ventiocho cincuenta.

o o o

Dejarán de pasar a los empleados de tráfico los derechos que cobraban para obtener la licencia de manejo de automóviles. El Director de esa oficina dispone que sean enterados en la administración de rentas.

o o o

Será prohibida en absoluto la mendicidad callejera infantil. Policías vestidos de paisano recogerán a los niños que piden limosna para indagar si son víctimas de la explotación de gentes maleantes. Las autoridades en colaboración del Patronato de la Infancia pondrán término al espectáculo de la ciudad llena de mendigos.

o o o

Ningún trabajo se hará en la Imprenta Nacional sin el permiso de la secretaria de gobernación. Nada más que la Gaceta y el Boletín Judicial serán hechos por la Imprenta sin el requisito del permiso.

Domingo 17

El Club Rotario cooperará en la solución del actual problema de desempleo. Se propondrá en una próxima sesión a se promuevan trabajos entre los socios y sus amigos para dar trabajo a quienes carecen de él. La divisa de este movimiento será: en vez de limosnas, trabajo.

o o o

Editará un libro el profesor chileno señor Bustos. Tratará del mecanismo y rodaje del sistema de los tests.

o o o

Un sueldo adicional de diez colones por cada campo agrícola que instalen recibirán los visitantes de escuelas. El visitante que no haya logrado establecer siquiera cinco campos en escuelas de su jurisdicción no tendrá derecho a disfrutar del recargo que la ley señala por acumulación de notas excelentes.

o o o

Tres importantes obras comprenderá la Administración del Ferrocarril al Pacífico. La construcción de estaciones y patios en Quebradas y Barranca y la de los talleres de San José.

o o o

Desfalco en la tesorería Municipal del Cantón de Juan Vías. Al practicar el visitador de Tesorerías, señor Fonseca, un arqueo de la caja se descubrió el déficit.

o o o

Será presentado al Congreso un proyecto sobre derogación de las penas de confinamiento sustituyéndolas por las de colonias penales para los reos condenados por delitos fiscales.

Miércoles 20

El vasto plan de construcción de carreteras se entrará a conocer inmediatamente después de reorganizar la Secretaría de Fomento.

o o o

Hasta el momento se les ha cancelado la licencia de tráfico a cuarenta choferes por sus malos antecedentes. Se seguirá con aquellos de quienes el registro de delinquentes informe que aparezcan con causas pendientes.

o o o

"Si grande ha sido la confianza que el Gobierno ha depositado en ustedes, no menor es la responsabilidad que sobre ustedes pesa", les dice el ministro de gobernación a los gobernadores y jefes políticos en circular sobre prevención de desfaleos y mal-

cias a las investigaciones practicadas por el director de la oficina técnica de trabajo.

o o o

Precios exorbitantes adquieren en el mercado nacional los artículos que consume el pueblo. Hay legumbre que ha subido un trescientos por ciento en menos de un año. Se procederá contra los acaparadores.

o o o

Se invita a Costa Rica a presentar sugerencias para la conferencia panamericana de Buenos Aires. La Secretaría de Relaciones Exteriores recibe las proposiciones presentadas por los gobiernos de Argentina y Perú.

o o o

Deberán portar su cédula de

10 Años de Experiencia en los Estados Unidos

## RADIO SHOP

REPARACION GENERAL DE RADIOS

G. Chamberlain & Co.

Ap. 1244 SAN JOSE, C. R. Tel. 2765

## PENSION COSTA RICA

PUERTO LIMON

Contigua a la Piscina del Club Miramar

Atención especial para familias.  
Cuartos frescos y confortables.  
El mejor comedor del Puerto.

Precios Moderados.

Apartado No. 92

res de tráfico y no hay razón para que estos otros carros marchen a desmedidas velocidades y que sus conductores injurien a los inspectores y se burlen de la ley.

o o o

La mercadería importada pagará un recargo de dos céntimos por kilogramo como servicio de muellaje. Del producto de esta tasa se destinará la suma de quinientos mil colones al año para dotar a las municipalidades de tierras cercanas a los poblados.

Han sido canceladas las licencias de tráfico a todos los ciudadanos condenados por los tribunales por delitos graves. Se evitará de manera enérgica que sean choferes los individuos de malas costumbres.

o o o

Revivense los proyectos sobre reorganización de las juntas de caridad.

Mejorar las condiciones de pago de la deuda norteamericana será el principal de los objetivos

## PARK HOTEL

LIMON, COSTA RICA

Situado frente al mar — Cómodas habitaciones  
Único establecimiento en el puerto con cuartos con baño. — Cantina bien surtida.  
Salón para muestras.

LUISE SCHUSTER, Propietaria.

APARTADO No. 236

Viernes 15

Hasta un máximo de mil colones podrán imponerse detalles escolares. Se crearán juntas especiales que administren estos fondos. Estarán instaladas por el presidente de la Junta Escolar, el presidente municipal y el jefe político.

o o o

Se excluirán del servicio docente los maestros y profesores

que perseguirá la nueva Legación en Washington.

Sábado 16

Centralización de la contabilidad de los hospitales sugiere el presidente de la Junta de Caridad don Alberto Echandi. Así podría llegarse a standarizar con economía para las juntas y sin menoscabo de la alimentación de los enfermos, el precio de los

versaciones de fondos en las municipalidades de la república.

o o o

Serán preferidos en los cargos especializados de Salubridad a los farmacéuticos titulados. Así manifiesta el doctor Peña Chavarría al Fiscal del Colegio de Farmacéuticos.

Será obligatorio el certificado de buena salud para todos los expendedores ambulantes. La Gobernación de San José, de a-

identidad los ciudadanos mayores de veinte años que puedan votar. Pasada la elección del 9 de febrero, la ley cédular ha quedado totalmente en vigencia. Así manifiesta el licenciado Ugalde.

o o o

Cuidadosa vigilancia respecto de los maestros con tendencias comunistas pidió ayer a los inspectores de escuela el señor Se-

## MADERAS

Compre todas las que necesite en el

## MADERAS

NUEVO DEPOSITO DE MADERAS

MADERAS DEL PACIFICO Y DEL ATLANTICO  
Precios los más bajos de plaza

AGANOS UNA VISITA

200 varas al Norte del Correo. Local que ocupó la Fábrica de Casanova.

JOSE FERNANDEZ F.

cuerdo con Salubridad Pública, toma esta importante medida.

o o o

Llegaron a Liberia, agotados por el duro trajin, los dos bravos muchachos que vienen de Nicaragua en bicicleta.

o o o

Vasta organización de acaparadores de artículos de consumo indispensables, descubierta gra-

cretario de Educación Pública.

o o o

Ordena el gobierno una investigación sobre el expendio en el exterior de una lotería que falsamente se dice que se juega en Costa Rica. La denuncia la recibió la Cámara de Comercio y la transcribió a la Secretaría de Relaciones Exteriores y Justicia.

## Compra y Venta de Muebles

de ROBERTO ORTIZ

Si desea usted amueblar su casa económica y decentemente, visite este establecimiento situado a 125 varas al Oeste del Banco Nacional de Seguros.

Avenida Central

## Compra y Venta de Muebles

de JOSE PEREZ

Con poco dinero usted encontrará toda clase de Muebles y útiles para el hogar. Visite hoy mismo su local situado contiguo a la Planta Purificadora de Leche.

Frente al Pasaje Amerling

## A. R. MENDEZ

(ESTABLECIDO HACE MAS DE 30 AÑOS)

CAMBIO DE BILLETES

VENTA PERMANENTE DE LOTERIA NACIONAL

# GAMBRINUS

— y brinde por su propia salud y satisfacción

## Si queremos la paz y la grandeza de Nicaragua, debemos proceder con verdadero patriotismo en la próxima campaña electoral

El problema político de Nicaragua hasta el momento no se ha resuelto en una forma que venga a llenar la aspiración Nacional. Las distintas tendencias políticas se han movido en distintas direcciones a fin de conseguir una fórmula que venga a satisfacer y reconciliar la familia nicaragüense la cual necesita se le dé un gobernante probo y justiciero; que llegue al poder desposeído de ambiciones y que sólo piense en el progreso y bienestar de la Nación.

Actualmente, de todos los candidatos que se disputan la presi-

dencia de la República parece que el más viable en este momento es el General Somoza; su actuación definida frente a los problemas sociales y políticos de Nicaragua, lo han colocado en cierta posición a ser el llamado a satisfacer los ideales del pueblo nicaragüense. Por las declaraciones de políticos destacados de aquel país, sacamos en conclusión que el problema político de Nicaragua, gira al rededor de la candidatura del General Somoza; los dirigentes de los partidos his-

POR HUMBERTO ULLOA CHACON

tóricos han visto que es el hombre en esta ocasión más señalado para regir los destinos de Nicaragua; y por eso la voluntad nacional se apresta a lanzar como candidato para el próximo periodo constitucional al General Anastasio Somoza.

Nicaragua necesita que el futuro Presidente nazca de la conciencia del pueblo nicaragüense para que se opere lo que aquel pueblo ambiciona, es decir, una paz duradera y de esta manera haya progreso y bienestar en la Nación. Para que haya paz, respeto, y los gobiernos sean estables durante el tiempo que señale la Constitución, deben los pueblos elegir con entera libertad a su mandatario; pero cuando la majestad de la ley y la voluntad popular han sido conculcadas, entonces vienen las revoluciones para derrocar a aquellos gobernantes que no han llegado ungidos por el voto de los ciudadanos.

Si los partidos liberal y conservador de Nicaragua se unen al rededor de la candidatura del General Somoza como una convención nacional, la paz y tranquilidad de la República están aseguradas; esta es la manera de pensar de muchos políticos eminentes de Nicaragua, quienes en otros tiempos han sido los primeros en protestar cuando no se ha respetado la voluntad del pueblo, manifestada en los comicios electorales. Esos políticos que en otras ocasiones han tenido ese gesto de rebeldía, hoy están con el General Somoza porque comprenden que es la única manera de que haya paz en la República.

Es punto ya discutido que la Constitución política de Nicaragua le puede vedar el camino de la presidencia al General Somoza, en cambio, la voluntad nacional le abre paso de vencedores y lo pro-

clama candidato a la Presidencia de la República por ser en estas circunstancias el que más priva en la conciencia ciudadana de los nicaragüenses. La carta magna señala un punto de legalidad, el pueblo señala otro: la voluntad nacional la cual desea llevar al solio presidencial a ese exponente del sentir general de aquel conglomerado que aspira colocarse en la silla presidencial al ciudadano de sus simpatías. Contrariar en esta ocasión la voluntad de aquel pueblo, sería lanzarlo al abismo de las revoluciones, sería por consiguiente antipatriótico contrariar el deseo de aquellos ciudadanos.

Lo lógico, lo cuerdo en estos momentos en que se debate o mejor dicho en que se busca el digno sucesor del actual presidente de la República, doctor Juan Bautista Sacasa, es llevar al hombre que inspire más confianza, al que desea el pueblo de Nicaragua.

Los que vemos desde lejos el panorama político de Nicaragua, no queremos más que el problema político se resuelva de manera satisfactoria; no queremos más que la grandeza y felicidad de nuestra patria a base de paz y de trabajo, pues es lo único que engrandece y dignifica a las naciones.

Puerto Limón, Costa Rica, mayo de 1936.

### LA LEY DE PRENSA...

Viene de la Página TRES y mucho más draconiana que la antigua Ley de 1870, con la cual gobernaron los Ministros del periodo revolucionario, los de Don Amadeo, los de la primera República y los de la Restauración. Con aquella Ley tuvieron suficiente, para cumplir con su deber, Cánovas y Sagasta, Maura y Canalejas.

Pues lo mismo digo de la Ley de Imprenta. La Ley de 1881 sería suficiente, sólo con añadir los preceptos que en el proyecto se dedican a los Tribunales de Prensa.

Hay libertad para escribir todo lo que no esté castigado en el Código Penal. Si en este Código hay deficiencias por haberse olvidado alguna figura de delito, de las que pueden cometerse por medio de la imprenta, reformese en buena hora lo que necesite de modificación, añádase lo que falte o suprimase lo que sobre. Pero, lo más eficaz y lo más urgente es llevar al ánimo de los escritores y de los periodistas, que no se puede impunemente delinquir con la pluma, y el que la utiliza para cometer un delito debe ser castigado, por la misma razón que se

castiga al que esgrime un puñal parricida, o al que violenta una caja de caudales con una palanqueta. Y esa tranquilidad del Estado y de los particulares de que no se puede atacar impunemente ni a las instituciones fundamentales de país ni a la honra de las personas por medio de la Prensa se logra suficientemente con dos cosas: Primero, que el Tribunal de Prensa, en juicio sumarisimo (qué más prueba hace falta que el periódico denunciado y la firma del articulista o el nombre del director?) castigue al autor procaz y deslenguado. Segundo, que la inmunidad parlamentaria no sea patente de corso para delinquir y que el periodista Diputado tenga la misma libertad, los mismos derechos y los mismos deberes que el periodista que carece de representación parlamentaria.

Ese sería un régimen de represión preventiva mucho más justo, más equitativo y, sobre todo, más eficaz que la previa censura, la fianza y todas esas zarandajas que ha inventado el atolondramiento pueril de quienes, llamándose "Republicanos", tienen miedo a la libertad.

### BUEN HUMOR

Al pasar un monarca de Holanda por un miserable pueblo, hubo de pagar treinta pesos por un par de huevos, y preguntando al posadero si los huevos estaban escasos en aquel país, contestó:

— Señor, lo que aquí escasea mucho son los reyes, y no los huevos.

en las forestas del Canadá, salieron a buscarle por distintos puntos. Uno de los que fueron con este encargo, preguntó a una cuadrilla de salvajes que tropezó en un matorral:

— Conocéis al obispo?  
— Sí que lo conocemos.  
— Lo habéis visto en alguna parte?  
— ¡Vaya si lo hemos visto...! como que nos lo acabamos de comer hace poco...

### HOP LEE LUNG

Establecimiento de Licores, Tienda y Abarrotes  
El más surtido en Matina

### Medicina Tropical...

Viene de la Página TRES son los preparados sintéticos de estructura química parecida. La Plamoquina y Atebrina, como armas defensivas contra las fiebres tropicales son las que hoy acompañan a todo europeo a los países tropicales. Su introducción fué otro triunfo más de las ciencias médicas y químicas alemanas.

examina y aprovecha todas estas nuevas experiencias, ha calculado un balance muy fausto en la lucha contra enfermedades tropicales, pues, asigna a los medios curativos y profiáticos una probabilidad de cura del setenta y cinco hasta el ciento por ciento. Una de las victorias más bellas de la humanidad llega a su perfección en el terreno de medicina tropical.

La lista de tales progresos en medicina tropical aún pudiera aumentarse al gusto. Por medio del Yatrén 105, se logró salvar, por primera vez, las víctimas de una enfermedad tropical tan temida como la disenteria ameba. La Germanina (antes BaYer 205) ha tomado a su cargo la lucha contra la enfermedad del sueño, que algún día quedará eliminada como enfermedad africana.

El Instituto de Medicina Tropical, de Hamburgo, que colecta,

Lic. DANIEL ZELEDON  
Abogado y  
Notario Público  
Oficina: Altos Pas-  
cual Ingianna

### ¿Es ella el ojo de su cara?

Pero para su tranquilidad, ¿qué le ofrece?  
Piense que lo único es una póliza de vida.

Pida informes directamente al  
**BANCO NACIONAL DE SEGUROS**  
(A las órdenes de Ud.)



# EL MEJOR CALZADO

EN LA ZAPATERIA



Aveida Central - San José - Frente a La Casa

# FLEURETTE

El Primer Amor de Enrique IV

Por Myriam Francis

Los amores de Enrique IV, el primer Borbón de Francia, fueron numerosos. En el cielo radiante de su vida, cada hora era un poema de amor y de poesía. Muchas mujeres lo amaron, pero sólo una dejó en su alma las nostalgias, de lo irrealizado, y su recuerdo fué imperecedero en el corazón del joven rey de Navarra.

Fleurette era linda y modesta como una florecilla del campo, y fué entre flores que la conoció Enrique.

Dirigíase el joven rey, una soleada mañana de primavera al jardín de la Garemme a pedir a su jardinero un ramo de rosas. El jardinero arrojaba en el pueblo, y su hija, recién llegada apenas se ofreció a la vista del rey, vestida de blanco y llevando entre las manos un ramo de rosas blancas.

Fleurette conversaba con Enrique ignorando quién era el gallardo mancebo que le entregaba un ramo de rosas, y le ofreció las que tenía entre sus manos.

El joven Enrique IV, rey de Navarra, se enamoró de la jardinera rubia, como sucede en los cuentos, y como en los cuentos, su amor tuvo por escenario la placidez del bosque y la canción del río. Durante varios días los pájaros gorjearon sus trinos para la enamorada pareja. Hasta que un día... él no llegó.

Fleurette lo esperó en vano, y ya se disponía a retornar a su humilde vivienda, cuando un murmullo de risas que traía el viento la hizo ba-

jar en dirección al río. Allí vió a Enrique, rodeado de ninfas desnudas que bailaban y cantaban a su alrededor, en tanto que otras jugueteaban con las ondas transparentes del río.

Fleurette sufrió en un minuto todas las agonías de un amor que se acaba y luego, sin un grito, mansamente, suavemente, se deslizó hasta el río. Las ramas de los árboles, inclinadas sobre el río, y las plantas acuáticas la ocultaron a la vista de Enrique. Nadie la vió perderse entre las aguas.

Al otro día encontraron el cuerpo de la pobrecita Fleurette, como una ninfa que hubiere muerto entre los musgos de la orilla.

Enrique la lloró por varios días, y su dolor fué hondo y sincero, como no lo fué su amor por la noble florecita campesina.

Después vinieron otros amores a tejer ilusiones en torno a su corazón. Gabrielle de Estrée, Madame de Guiche, Charlotte de Montmorency, Henriette de Estranges y otras más. Pero fué la rubia y pequeñita Fleurette, la humilde campesina de Nerac, la que venció. Fué el sueño que no se realizó, el poema trunco, el recuerdo que jamás se borró del alma poética de Enrique IV y cuentan las crónicas que—como en los cuentos—cuando murió Enrique, encerradas en un cofrecito, se hallaron las rosas blancas que le diera Fleurette, en una soleada mañana de primavera.

## La Obsesión del Suicidio Ronda Constantemente Alrededor de las Luces de Hollywood

El cine es un arte devorador; pide diariamente, pide a todos los que a él se entregan, un nuevo esfuerzo: compra el tiempo, el reposo, la salud y la resistencia nerviosa, y no evita las amargas desilusiones, ni escatima esperanzas rotas, envidias y rencores; es una lucha perpetua y exige una atención constante, una paciencia y una perseverancia dignas de las individualidades más firmes.

Todos esos sinsabores se complican aún más, especialmente para las mujeres, con el frenético deseo de triunfar, de llegar a estrella, cuyos caprichos dictan la ley, cuyo rostro haga sonar a las multitudes, y de la cual se copiarán los vestidos, los peinados y hasta los defectos. También influye en todo ello esa envidia femenina, que muerde el corazón de las ambiciones, y toda esa atmósfera sobrecargada de los estudios; las habladurías, las privaciones, cuando no la miseria... el tiempo pasa, se pierden la ju-

ventud, la belleza y los ánimos; llega una noche en que se renuncia a la lucha ya sin fuerza para alejarse del espejismo seductor, y entonces, una vez abandonada la partida, no queda otro recurso que el suicidio.

### Hollywood, la trágica

Hollywood, a despecho de las leyendas que lo rodean, dista mucho de ser un paraíso terrenal; es una ciudad en la que se trabaja incansablemente, una ciudad rodeada por los deseos, por la fatiga, por las miserias ocultas bajo una apariencia de lujo, y de alegría fácil; es una ciudad espasmódica, sacudida por desesperanzas ocultas por el temor, la angustia y la envidia... es, en suma, uno de los círculos del infierno...

En Hollywood reina esa negra galda y siniestra, más que en cualquier otra parte, ese demonio del suicidio, cuya voz insistente turba a tantos seres derrotados.

Su lista negra se forma con muchos nombres; algunos conocidos, otros, a los que ese fin trágico da por primera vez cabida en los periódicos; cada noche, cuando Hollywood se duerme entre sus palmeras, no se podrían adivinar entre el paisaje tan hermoso y junto al murmullo del océano, todos los dramas vividos en sus rientes bungalows y en sus majestuosos rascacielos.

Una mañana apareció el anun-

Por LUCIE MAURAN

cio de un suicidio de Paul Bern, uno de los más grandes hombres de la industria cinematográfica y además esposo, desde hacía un mes, de la hermosa rubia de patino, Joan Harlow. Ello motivó un asombro inaudito.

Paul Bern era muy querido; había alcanzado éxito pecuniario y artístico y estaba casado con la artista más codiciada del momento; gozaba de perfecta salud...

La soledad, móvil principal del suicidio

No obstante, nadie tiene en

cuenta un elemento importantísimo en esta cuestión: la soledad; una soledad mucho más atroz y refinada, porque se hace sentir en medio de las gentes más alegres y divertidas del mundo; pero representan la comedia de la amistad o del amor, mientras que sólo piensan en obtener éxito por cualquier camino y no ven en cada uno de sus sentimientos sino un "medio" para llegar a la cima...

Paul Bern, que tendría también sus angustias, sus desesperanzas y sus inquietudes secretas, no encontró un alma que sintiera entre todos los que le rodeaban; quizá su esposa tampoco supo comprenderlo; se habrá cansado de esa soledad aterradora y quiso huir-

dirse en la nada para siempre.

### La letra fatal

Existen infinidad de dramas análogos, pero menos conocidos; por ejemplo, el de Peg Entwistle, una joven artista teatral, que en Broadway alcanzó éxito. Nadie se interesaba por ella en Hollywood, y después de las pocas horas que pasaba en los estudios filmando papeles secundarios en algunas películas, sumiase en la soledad, porque en la ciudad del cine no existe la camaradería del ambiente teatral, en el que se cambian ideas, chismes y hasta injurias, pero se vive en compañía.

(PASA a la Pág. 12, Col. 5)

### EDGAR YOUNG COMERCIANTE

ESTABLECIDO EN LA PROVINCIA POR  
MÁS DE 20 AÑOS

Vende al detal, Vinos y Licores extranjeros y del país, abarrotes en general, Micelánea.

ESTABLECIMIENTO ESQUINA NORTE DEL MERCADO  
CALLE 11 LA AV. 32 Y LA CALLE 42.

Hasta para evitar que haya más gente sin trabajo, debemos comprar

## LOTERIA NACIONAL

En planillas de obreros y empleados del Hospital y del Asilo se distribuyen

¢ 18.000.00 cada mes

Sin tomar en cuenta las construcciones que se hacen por contrato.

Compre sólo LOTERIA NACIONAL

y ayude a evitar que haya más crisis y necesidades.

The Agriculturist is the victim of misfortunes from many sources, and of all Industrialists needs the kindest of governmental attention and help.

The Merchant or Industrial adventurer stocks his place of business and no matter what untoward circumstances happen in trade, by unemployment, depression, or what not, his stock remains by which he can realize something from his investment if even at a depreciation but the unfortunate agriculturalist finds himself up against many corners, he even sees Nature acting unkindly toward him at times. If the weather be very dry, he loses his crop as a result of the drought and must find new capital to replant and care; if he experiences an overabundance of rain, his crop sinks into insignificance; if the elements are quarrelsome and stormy weather result, he is again affected and often ruined; should nature be propitious and all seem flourishing, he may find himself confronted with an overproduction whereby the world's markets are glutted and prices lowered to such a point as to make it unprofitable for him to even harvest the fruits of his labour. Then, too, he is often confronted by the most disgusting of all agricultural ills—"Praedial Larceny"—where bands of lazy good-for-nothings wander carelessly about, break in and steal; and when he does not suffer from these human deprivations, he does so from the ingenuity of wild animals.

Are these not sufficient reasonings to merit the most intense and efficacious assistance and protection? We feel sure they are.

As an outcome of the vast experience gained in his administration of the Ministerio of Fomento and Agriculture, we note that don Leon Cortes, as President, is determined to protect and foster the best interests of agricultural pursuits. In his message to Congress he points out the necessity of the government Banking Institutions judiciously loaning money to the small as well as the large agriculturists to assist them in planting and harvesting their crops. He instructs the Directors of the Agricultural School to formulate a Board of Experts to give instructions and information to agriculturists as to how to cultivate so that they be, in reality, a consultative and advisory Board on agricultural problems.

But most of all are we pleased to see that he has directed the Director of Police to see that his men take a more active part in preventing "Praedial Larceny". He insists that the duties of the Fiscal Guard are not only for the discovery of contraband Stills or patches of Marijuana; but equally so to drive off these marauding pillagers, who roam around, some armed with guns as a pretext for hunting, whereas what they do hunt are the cultivations of the honest industrious farmer, and in his absence rob him of his growing crops of Corn, Yuca, Yams, Plantains, etc., even Cacao and Bananas. This is one of the most distressing evils with which the small farmer has to contend and it often acts as a deterrent and discouragement to a man from planting his catch crops.

Imagine how discouraging it must be to a man who cultivates a plot of land, and who no sooner than he sees his crops coming to maturity for the support of his family, finds, one morning, that these pillagers have ransacked his field and carried off the best of his year's labour; naturally he ceases to cultivate, and as a sequence Corn jumps to 15 cents per pound, Beans and Rice follow, because what is the use of buying yam plants to cultivate when these vagabonds seem encouraged by the Rural Police to effect these deprivations; and should one be caught and taken to the Police Judge he, in turn, will say,—que vale eso? es nada!!; and the complainant appears a miserable fool for complaining about such a trifle. But it is the principle, the moral involved which our Police Judge loses sigh of in his narrow-mindedness, and which don Leon Cortes insists that a stop must now be put to so that the small farmer be encouraged to cultivate.

In some countries "Praedial Larceny" is punished by Corporal punishment in addition to imprisonment in an effort to eliminate the mean habit. In this country the Law prescribes imprisonment, without a fine, for ravaging "Cosechas pendientes" but our Police Judges have never been mindful of this chiefly because the cul-

(TO PAGE 9)

Devoted to the interests of the people of the Atlantic zone

Editor English Section: S. C. NATION

Año II

Limón, Costa Rica, Sunday May 24th. 1936

No. 94

## As a Result of the Conquest of Ethiopia

The Italian occupation of Ethiopia has caused the expulsion of the French Bishop of Harar, because it is alleged he always denounced the aggressive attitude of Mussolini and his invading hordes. France has protested the Bishop's expulsion.

In spite of the persistent denials of Rome, broadcast executions continue in Addis Ababa. On Thursday, 45 persons were executed in that City and 23 in Etibabo. So as to keep secret the atrocities and savagery being practised, all foreign newspaper correspondents have been ordered out of the country. Henceforward one can well conjecture what will be the barbarity carried on by these invading soldiers.

Marshall Graziani has ordered the release of all Ethiopian prisoners of war with the understanding that they are all legal

### New Minister at Washington

Don Ricardo Castro Beeche, ex-President of Congress, has been appointed Minister for Costa Rica before the American government, he has therefore relinquished his position as one of our Legislative Representatives and left for his new field of important labour.

Mr. Gonzalez Zeledon, the former holder of this high office, has returned home very ill. It is hoped that the beautiful climate of his native land will soon so brace his nerves that he will recuperate his former good health in a short while.

Italian citizens. Every good treatment is being meted out to them and they have been exhorted to go and spread the news to their people. Thousands of Askaris are being employed in this way.

Due to the many executions and hardships in Addis Ababa, several thousands of the inhabi-

tants have taken to the mountains from where a constant series of guerilla attacks are directed on the Italians. These natives are friendly disposed to all foreigners, except the Italians, whom they are confident they will some day overcome. Several patrol parties have already been completely wiped out by them.

## Among Our Officials

Our Police Judge don Carlos Vaglio, has sent in his resignation from that office to take up, we understand, a more lucrative position elsewhere. This is regrettable as don Carlos was a terror to the scoundrelmongers and other disturbers of the peace of our community. He is succeeded by Mr. Villalobos Rojas.

We also note that don Miguel Alvarado of the Monetary Control and economic welfare

Department, San Jose, will succeed don Ricardo Mora as Chief of our Customs Department. Don Miguel is no stranger to our City, as during a previous regime he occupied this same position. We wish him a successful term. We are glad to learn that don Ricardo does not intend to leave the Province, so we hope to have

## Banana Exports to be Further Increased

Our readers will be pleased to learn that the United Fruit Company is considering a proposal for the shipment of Bananas to Germany. The fruit will, we understand, be of the class usually required for the English market and will go forward in

ships formerly of the Elder and Fyffe's service.

As contemplated at present, the shipments are to be fortnightly and the first may take place during the earlier days of the coming month. It is expected that each shipment will consist of about 50,000 stems.

## Costa Rica's National Bank

According to the recommendation of the great Banking genius, Dr. Max, sent here by the government of Peru to revise the manipulations of our Banking Institutions at the request of this government, important

changes will be made in the mode of procedure by the Banco Internacional and which will shortly change its name to that of: "Banco Nacional de Costa Rica".

This institution will, we learn, be operated in three distinct functionings each one entirely independent of the other and with their separate capital, attendants, etc. These distinct functionings will be — a Discounting Department; a Loans and Mortgage Department and a Commercial Department. In case of shortness of cash by any one department a loan may be obtained from one of the others. Its operations will be so arranged as to permit of its having the management of our foreign debt and the control of our exchange. By this means a permanent value will be placed on our monetary system, "The Colon", which of course will be gauged to our exportation as compared with our importation volume of trade. As a consequence, every impetus will be given to production so we may send out much more than we import.

It is therefore very interesting to see how don Leon is going to carry out his promises of assisting the stimulus in agricultural and industrial pursuits; the stabilization of salaries and their value in commerce having regard to the different Zones of climate and commercial activities.

## UNITED FRUIT Co.

### SERVICIO DE VAPORES

Salidas semanales de Limón para Nueva York con escalas en Cristóbal y Habana

### LLEVANDO CAFE PARA TODOS LOS PUERTOS AMERICANOS y EUROPEOS

#### Vapores

#### Salidas

"QUIRIGUA" . . . . .	24 de Mayo
"PETEN" . . . . .	31 de Mayo
"VERAGUA" . . . . .	7 de Junio

F. J. ALVARADO & Cia., S. A.

Agentes para Limón y Puntarenas

Para otros informes dirijase a las oficinas de la United Fruit Company en los bajos del

Gran Hotel Costa Rica  
TELEFONO 3156

# ITALY AND THE COST OF HER AFRICAN VENTURE

ROME.— Italy's conquest of Ethiopia is now considered to be so nearly accomplished that the people's thoughts already are reaching forward to exploitation of the vast territories they believe are to come under Italian rule.

The problem is a vast one. Italy has not an abundance of ready cash to sink in colonies and she is not likely in the near future to receive financial aid from Great Britain, usually the most promising prospect for those needing cash for colonial enterprises. As things stand, Italy must rely on her own resources to make Ethiopia pay.

If the cost of the East African campaign alone is considered, Italy has already nearly three-quarters of a billion dollars invested in Ethiopia. To this must be added a sum that cannot yet be estimated but is certainly very large representing the damage Italy has suffered through sanctions.

## Pensions Another Expense

And to all this must be added a sum equal to the present value of the pensions that will be paid for a great many years to men permanently disabled in the war and the families of the fallen.

The price Italy has already

and a scarcity of capital. The Italians' idea of colonizing is to transform colonies into fit places for white men to live and work. Moreover, under the British system, capital is mostly provided by private enterprise. Under the Italian system, it has to be provided mostly by the State.

What has Ethiopia to offer to justify the vast outlay of money?

Italians are chiefly interested in Ethiopia's agricultural possibilities. These by all accounts are excellent. With the exception of the arid Oga den and Danakail Desert and the very mountainous northern part, all Ethiopia seems excellent agricultural land.

## Lands for Settlers

Particularly important to Italians is that the western plain in Amhara Province and the whole of Gajjam Province are suitable for growing cotton and coffee, which Italy imports in large quantities. The whole of the high plateau is said to enjoy excellent climate and to be in every way suitable for habitation by a race of mountaineers such as the Italians.

It is, moreover, thought that Ethiopia may contain vast mineral wealth. The Italian colony of Eritrea is

# MOLICO



**EMPLEE LA QUE NECESITE**



## LECHE FRESCA

(en polvo)

### Leche fresca siempre a mano

LA leche en polvo MOLICO—pura y saludable—suministrará a usted toda la leche fresca que necesite. Basta añadirle agua, y en dos minutos, MOLICO vuelve a convertirse de nuevo en leche fresca, con todo su sabor natural. Emplee la cantidad que necesite y guarde el resto para consumirlo mañana o cuando le haga falta, sin temor a desperdicio o sobrante que se eche a perder. MOLICO se conserva fresco sin necesidad de hielo, y no hay duda que MOLICO es la leche fresca más económica y conveniente que pueda obtenerse.

**GUARDE EL RESTO PARA MAÑANA**

## ALLAN SIME

LIMON, C. R.

Importación y Exportación

DEPOSITO DE MADERA

Compra Cacao en grano

## ALLAN SIME

LIMON, C. R.

Imports and Exports

LUMBER DEPOSIT

Cocoa Purchased

dy paid for acquiring a new colony is, therefore, enormous even before a single penny has been spent on actual exploitation.

However, part of the money that has been charged to the cost of the campaign has already been spent on works that will be useful after the war. Huge sums, for instance, have been expended on construction of roads, hospitals, schools, air fields, docks, warehouses and barracks that will be converted to civilian uses.

When the probable cost of developing Ethiopia is considered, one must not lose sight of the fact that the Italian colonizing system differs radically from those of other countries. Britain, for example, has an abundance of capital seeking profitable investment and a scarcity of emigrant. Britain's idea of colonizing, therefore, is to send a few engineers and overseers and put the natives to work. Italy on the contrary, has an abundance of population

a small producer of gold, and many persons believe the precious metal will be found in Ethiopia. Oil is said to exist even in larger quantities in some parts, and copper, iron and tin are reported plentiful.

Italians, however, think of Ethiopia chiefly as an agricultural country. They dream of it as supporting a population of several million hardy Italian peasants who will find there the land to till that they lack at home and who will trade their cotton, coffee and other agricultural pro-

A new system of railway signals has just been put into operation by the London & North-Eastern Railway. As soon as the sanction of the Minister of Transport had been received the L. & N. E. R. R. experimented with it on the single-track line of twelve miles and three stations between Pilmoor Junction and Knaresborough.

Both the Ministry and the railway officials found the system a success, and now it is being expanded, and by the

ducts that cannot be produced in Italy for manufactured goods. They conceive it both as a source of supply and as a market.

fiat of the Ministry will probably be introduced on other lines. It is described as "economical, accident proof and effective".

The familiar semaphore signals with their mechanical equipment used in the United States have been abolished, and in their place "signal boards", which will give the various indications to the train driver, have been installed. As a train approaches a station, in place of a distance signal there will be a "location board" of rectangular shape, painted black and yellow in diagonal stripes, which will be easily observed in daylight, and after dark will be illuminated by a zigzag row of hemispherical

lenses which will be picked up by powerful head lamps of the engines.

The home signal is to be replaced by an even larger board, painted red and white in diagonal stripes, with white reflex lenses, and three red clusters down the center. This also will be illuminated at night by means of the headlamp of the engine.

At the stations a board has been fitted on the platform four feet square. If it is permissible for the train to enter the station the person in charge will lift up a flag on this board exhibiting green center; after dark green light will be shown.

The present telephonic  
To Page 9

# New Signals for English Railways

Nos permitimos llamar su atención a la nota al dorso de su recibo que dice:

Este recibo debe pagarse en la oficina dentro de los primeros 10 días de cada mes

Le rogamos recordar esta cláusula y evitarnos la pena de tener que cortar su servicio.

We beg to call your attention to our remark at the back of receipt which reads:

This bill must be paid at our office before the 10th. of the month

Be so good as to comply with this request and do not oblige us to suspend our service, a step which we would much regret to take.

## Compañía Eléctrica de Limón

# The Dominant Races

Dear Mr. Editor  
 Please grant me the privilege of expressing the following in your most devoted Journal.  
 The white races have dominated the world so long that we almost forget the leadership was not always theirs, as for more than the span of history the dark-skinned peoples were in the vanguard. During recent years archaeology has made marvelous discoveries in Egypt, and our world looks with amazement at the cultural, the knowledge and the achievements of remote antiquity.

India was already a civilized land where her people rode in carriages, lived in well built houses, dressed in silk, wore shoes of leather, measured time by a sundial and carried umbrellas. At an early period they also possessed the compass and employed the art of printing from moveable blocks.

We now regard the present when Ethiopia would seem to be just awakening from her long slumber; when her desperate

efforts to repel the Roman invaders seem useless; when her Aky the League, fails her; and we ask, how will all this end? What will Britain do to maintain her prestige and that of the League, since they have proven inefficient to protect the weak from the aggression of the strong?

Mahatma Gandhi recently remarked—"And why do I regard the British rule as a curse? Because it has impoverished the

(TO PAGE 22)

## Puntarenas more Prosperous than Limon

Our shipping is far inferior in these days of competition between the Pacific and Atlantic Railways. The government offers all sorts of facilities and protection to shipping and shippers so as to induce the latter to transport their goods by means of the Pacific Railway. The shipping Companies are also induced to offer the lowest possible ocean rates, comparable with the Canal charges, so as to encourage commerce for the Pacific Port of Puntarenas which is termed "Puerto Nacional" as against the "Puerto Estrangero del Atlantico". Hence, as stated above, the Customs revenue for that Port runs up, at times, to nearly twice as much as that of Limon.

We now note that in order to

add further prosperity to the Puerto Nacional, there is to be a refrigerating plant for the handling of the Tunny Fish of which there is said to be a vast abundance in the waters of the Pacific.

This Plant is to cost 250,000 dollars and will provide work for an immense number of labourers; a wharf and a tank, capable of holding 25,000 gallons of Oil are also to built; it can therefore be readily seen that Limon is doomed for a fourth rate bench; and when the time comes for the Pacific Bananas to be shipped from that side does it not appear as if Limon will be a forgotten Port?

However there is always a silver lining behind every dark cloud.

## To Tax Our Bachelors

On the initiative of Deputy Dr. Jose A. Coto, our Legislative Assembly is being asked to consider and support a project for the promulgation of a law to tax our Bachelor citizens.

The Doctor says he has carefully investigated the proposal and is convinced that while it will afford an income of about 500,000 colones for general revenue, it will also be of much benefit to our social and moral conditions.

In its present form the project suggests that the amount of the tax should range from one to five colones per quarter and be payable by Bachelors between

the ages of 18 and 45 or 50 years.

We understand the idea is receiving a large amount of sympathy from a number of Deputies and may come up for consideration during the earlier part of next

### Hell!!! Do you have

- Goat, Deer, Tiger, Snake, Lion, Shark and Alligator Skins?
- Zarzaparrilla and China Roots?
- Medicinal herbs and Barks?
- Beeswax and Honey?
- Then, SEE US,

### "Metropolitan Bureau"

Office in the Crystal Passage.  
 P. O. Box No. 544

# SAL UVINA

(THE RIGHT SALTS)

## For Liver and Stomach Ailments

### INVALUABLE FOR THE TREATMENT OF

Flatulence

Indigestion

Colics

And all forms

of Stomach

Disorders

### FOR SALE IN ALL DRUG STORES

MANUFACTURED BY:

HERMANN & ZELEDON — BOTICA FRANCESA

SAN JOSE, COSTA RICA

**COSTA RICA SODA WATER FACTORY**  
 LIMON

**Fábrica de Hielo y Refrescos**

**FLORIDA ICE AND FARM Co.**

**LA FLORIDA**

**Fábrica de Hielo y Maderas**

### New Signals for...

in page 8  
 Discussions between stations and "staff and ticket" method working the line are being maintained, but the conventional procedure of the line will be entirely changed from that traditionally associated with British railways. Locomotives to be fitted with powerful lights similar to those in use on American railroads.

## Agriculture and Its Many Setbacks...

(FROM PAGE 7)

protests are generally natives and the complainants Negroes. In future, however, this will not be, for if a case be instituted and no attention paid to it, the Judge will, as the result of an appeal, be severely reprimanded or dismissed.

Our new President has directed the Minister of Internal Affairs to appoint three Judges to try any misdemeanour of the Police or Police Judges, orally and in public, so that any infractions of the law by these minor Officers, as have happened in Matina, and other places, will, on proper representation, be severely dealt with. It is hoped, therefore, that these petty rogues will be properly safeguarded by the vigilance of the Rural Guards and Judges so as to give a greater impetus to agriculturists to cultivate intensely and lessen the present abnormal cost of our articles of primary necessity.

## Mexican Railway Strike Settled

A Strike is always a most disastrous occurrence. The best planned Strike is always a calamity to any community; it is therefore best to keep away from it.

There are generally thousands of workers who really have no kick, neither with their earnings nor with their employers and whose families are being fairly well maintained, but because a Strike is forced on them they too must "walk out" or suffer themselves to be killed or ill-treated. Never therefore incite or help to encourage the idea of a Strike, as even the few extra points gained do not compensate for the monetary and physical sufferings incurred.

The long pending Strike among the workers of Mexico has ended and all are rejoicing that it has; and well they may, for what has been the gain? nothing in comparison to the suffering it caused. A few leaders might have made money and a few extra cents per day gained by the workers. But consider the many valuable lives lost; all industries paralyzed for lack of communication and transportation; all government

officials confused and non-plussed; the hundreds of arrests; thousands of families suffering from hunger and privation; rents unpaid; landlords and real estate people idling and merchants unable to negotiate their business — all transactions tied up. Must not the Mexican populace be happy it is over? Yes every department of living activities must rejoice.

There are whispers of another Strike coming here, but let us hope our people will have better sense than to contemplate or encourage such a calamity. Strikes prostrate and paralyze every industry, hence they are now legislated against and declared illegal in most countries.

### SALOMON CHING WEE-LE

Estrada

Abarrotes y Licores  
Articulos del Pais

Precios Economicos  
**LA IBERIA**

# BANCO INTERNACIONAL DE COSTA RICA

**BANCO DEL ESTADO**  
**UNICO EMISOR**

ofrece al público los servicios de su

## SUCURSAL

— EN LA —

### Ciudad de Limón

para toda clase de servicio bancario

**SOLE BANK OF ISSUE**  
**STATE BANK**

Offers the Public the Services of its

## BRANCH OFFICE

— IN THE —

### City of Limon

All Kinds of Bank Service Rendered

# ORGANDI, VOILE AT THE JAMAICA STORE G. F. BREEDY and BATISTE AT THE JAMAICA STORE LIMON

## NOTICES OF WORLD WIDE INTEREST

### ARGENTINA

BUENOS AIRES. — Argentina has proposed that President Roosevelt's forthcoming conference at Buenos Aires recommend an inter-American study of immigration, colonization and labor. The proposal is made in the form of a draft for a resolution to be adopted by the conference, asking all nations that are members of the Pan American Union to make an investigation of their capacity to absorb European immigrants. The information gathered in this investigation would be used as a basis for bilateral treaties between American and European nations governing immigration, colonization and labor.

The project has been sent to

Washington for inclusion in the agenda of the Buenos Aires conference.

BUENOS AIRES.—P. M. W. Linebarger, adviser to the Chinese Government, was to leave here for Rio de Janeiro after having discussed with Argentine officials a plan for a triangular trade deal between the United States, China and Argentina.

He stated he hopes to work out a scheme whereby China would take Argentine wool, the United States would take Chinese tea and silk, and Argentina would receive American manufactured products.

### JAPAN

TOKYO —The Japanese commercial mission to Central American countries has met complete failure, reports the newspaper Yomiuri, which states that the mission was dissolved at Port au Prince, Haiti, without having concluded a single contract or agreement.

The mission's objective was to arrange for the purchase of Central American products so Japan's new export trade with these countries in cotton textiles might be relieved of restriction.

Last year, Japan exported to Central America goods worth 36,000,000 yen and bought in return two products valued at 8,000,000 yen. Even this was an improvement over 1934, when Japan sold Central America 43,000,000 yens' worth and bought to the value of only 856,000.

Exchange and other difficulties were compelling the Central American republics to enforce quotas and higher tariffs and the Japanese mission wanted to preserve the open door by making the trade reciprocal.

Failure was met everywhere according to the Yomiuri. Colombia turned down a proposal for a trade treaty similar to that recently signed with the United States.

Negotiations for purchase of industrial salt from Ecuador broke down on the eve of signing of the contract. A projected deal in oil in Venezuela was found impossible owing to political conditions.

Plans for purchase of coffee, sugar and cocoa from the Dominican Republic failed. Haiti offered to lower its 100 per cent tariff if Japan bought 700,000 or 800,000 yen worth of raw cotton yearly, but conclusion of a contract was found impossible.

### HONDURAS

TEGUCIGALPA, Honduras. — The Presidential secretariat stated that rebel uprisings had been crushed at Santa Barbara, Olanchito and El Paraiso. As a result, it was declared, the whole nation was now absolutely peaceful and all commercial and agricultural activities were being carried on in a normal manner.

Palace attachés said that peace would be maintained throughout the republic because the whole country was backing the government of President Tiburcio Carías Andino.

The government used military

planes to suppress the sudden rebel movement. Without waiting for the rebels to get under way the planes bombed and machine-gunned the various ground units.

A communiqué stated that after the death of the rebel General Leonardo Nula, killed in a fight with government troops, the whole Santa Barbara zone returned to normalcy.

"The government has absolute confidence that it will maintain peace throughout the republic and that any attempt to perturb it will be rapidly crushed," added.

### TO WHOM IT MAY CONCERN

We wish to announce we have passed our eighth year of existence although the Skeptics say nothing lasts long here.

We have succeeded, because we have never deceived our members. You can fool the people some of the time; you can fool half of the people most of the time; but you can never fool all the people all the time.

Remember that though we suffered from one Bank failure, we have met ALL OUR OBLIGATIONS up to date. We have never had cause to close our doors. We have paid Death Grants for one hundred and four persons. We pay the same amount for Dependents as for Members; we do not make Bones of the one and Flesh of the other.

Should you join our "SICK DEPARTMENT" we do not limit your weekly Benefits; as long as you remain ill in bed you receive your Benefits if even for One Year.

If you are seeking Help in the Hour of Need, join the ONLY safe and reliable Society, the

"COSTA RICA BURIAL SCHEME ASSOCIATION"

Established in Limon, 5th May, 1928.

### MEXICO

MEXICO CITY. — A movement was started in the Mexican Congress to bring about this nation's resignation from the League of Nations.

Senator Candida Aguilar a member of the Foreign Relations Committee of the Senate, asserting the League is for Mexico, "nothing more than an expense of \$ 90,000 annually in dues", said Congress would soon request President Lazaro Cardenas to present the withdrawal to the League.

Other Senators are supporting Senator Aguilar's proposal to resign from the League, which the Senator termed "an instrument of the great powers who turn it to their own ends in settling continental disputes with which Mexico is not concerned".

A previous Mexican resignation from the League, for economic reasons, was withdrawn two years ago.

MEXICO, D. F. — A petition of 11,000 Catholic residents of the State of Queretaro asking that churches there be reopened before President Lazaro Cardenas.

The Queretaro Catholics informed the President that State officials had told them the churches would not be reopened until Catholics who have opposed the government's socialistic education program agreed to send their children to public schools. This, they contended, constituted religious persecution.

### THE GIFT SHOP

#### ANTIQUES AND SOUVENIRS

Large assortment of genuine old Indian pottery.

Beautiful objects in native woods.

PRICES REASONABLE

DIRECTION: From Hotel Costa Rica, east 75 yards on car line right hand side, before Drug Store "Nueva Botica" on corner.

MISSBROAD Sucr. P. O. BOX 551 SAN JOSE COSTARICA

LOOK FOR THE INDIAN SIGN

### CHILE

SANTIAGO, Chile. — Chile will lift its sanctions against Italy in the near future, according to the newspaper Trabajo which points out that Minister of Finance Gustavo Ross, now in France, has received instructions from his government to proceed to Italy and Spain at once on a special mission.

The press generally has been voicing the opinion during the last two weeks that Chile, like other South American countries, should withdraw from the League of Nations where its position is weak and unimportant. At the same time it is pointed out that membership in the League is extremely costly.

One political party already has

announced that it will present a bill to Congress in the latter part of next month providing for Chile's withdrawal from the League.

El Mercurio says editorially that world faith in the League has been gradually destroyed as a result of its repeated failures. Withdrawal of nations from membership has weakened its moral effect, it adds.

The lack of success at Geneva in preventing the Chaco war and the Japanese invasion of China also are pointed as examples of practical failure. The idea of creating more effective Pan-American cooperation is stressed as meriting further study.

### NICARAGUA

MANAGUA, Nicaragua.—The Anglo-Central American Commercial Bank, one of Managua's oldest, is being liquidated because of economic conditions.

The bank is owned by French, Italian and British ca

pital. Reports are that the bank is closing due to commission control of foreign exchange, but the local manager announced that borrowers tested on loans and no bank did not want to pay their interest could continue on that basis.

Depósito de Maderas Nacionales

EL ATLANTICO

Frank Maduro hijo,  
Prop.

Maderas del país. Existencia permanente en nuestro depósito

Maduro Lumber Yard

Frank Maduro Jr  
Prop.

Best native lumber  
at moderate prices

## Ahorre!!

El éxito en los negocios y en la vida está siempre en espera del hombre que tiene el dinero necesario en el momento preciso

Usted debe ser de esa clase de hombres

# Banco de Costa Rica

SUCURSAL DE LIMON

# OUR CRICKET LEAGUE

hat a beautiful showing Charles Hayling Jr. and C. Maxwell made last Sunday as opening pair for the Excelsior, putting up 62 between them, Hayling being responsible for well played 37. As soon, however, as this partnership was broken the other eight wickets

could only carry the score to 88 before the destructive bowling of Big Scott. But the greatest surprise was to see the Motive and Powers fall down for only 16 runs. This was so intense a shock that the onlookers could not stand it. Charlie Johnson and Maxwell were the destroying bowlers; it must however be said that the ground crumbled dreadfully. Had it been even a bumping grass pitch this could not have happened; but Kaiser, as a groundsman, knows how to sprinkle lightly and polish the clay surface and as soon as this shine is rubbed off the uncertainty of play starts. If the play had been on a mat pitch this could never have taken place with the Ironsides. They have the men and the money, why not import a mat and the nets?

Today's game should be very interesting with Construction meeting the Victors of last season, each with two points to their credit. Its left to be seen who will draw one from the other. The positions of the other Clubs are, Motive Power at "love"; Pathfinders and Surtidora each minus one; while poor Unity is in the ninth hole with minus two.

By the bye, who lost the Ball? Its interesting to know why the Umpires did not regain that "No-Ball" when it was hit over the prison potrero. Cant he be found and encouraged to again face the Bat? The Bat chimed in on us some few weeks ago; we asked him to return but the Ball seem to have knocked the whaling out the handle.

What's wrong with Capitalist? With the loss of the legs by those Wandering Butlers, the Capital seem to be all gone. Reform and claim your stand Capitalist. Cricket cannot get on without you in spite of the selfishness of the waters of our Rivers sweeping away our endeavours.

Spectator

## The Cords are Being Tightened

As a result of the many incidents of pilfering from the shops and the smuggling in of goods, it is ordered that only genuine workers and persons who are above suspicion shall be permitted to visit the ships and also the piers while these are along-side. The careful watch of smugglers has occasioned the detention of a resident of Cieneguita who was accustomed to trade between this Port and Mirante; the goods found on his premises have been confiscated and he has been placed before the Court.

Also as the result of the vigilance of the Fiscal Guards, one of our important Chance merchants was raided last Sunday and in his house, also situate at Cieneguita, was confiscated over 400 colones in cash, his books, etc. He has also been placed before the Authorities.

Several arrests were also made around the Cieneguita area on Sunday and Monday last for alleged beating and battery of two Policemen and for relieving them of their Arms and Police Insignias.

**ENRIQUE H. LEE**  
**AMERICAN LEGAL COUNSEL**  
 Member of the Bar of Indiana and the Canal Zone  
 For local business, associated with HORACIO ALVARADO I.,  
 Costa Rican Lawyer and Notary Public.  
 Office, 100 yards north of La Tribuna, San Jose

## Labour Leaders Object to Action of Mexico

William Green, president of the American Federation of Labor, following a conference with Luis Morones, vice president of the American Federation of Labor, who was recently expelled from Mexico, issued a statement in which he said in part: A report of the existence of serious condition of affairs in the Republic of Mexico was submitted to me by Brother Morones. His report is accepted as valid because it was submitted through labor channels and is descriptive of a most destructive policy of government interference in the constitutional and legal rights of labor organizations in Mexico.

thrown out of Mexico with him. "In addition thirty-nine leaders of the Mexican Federation of Labor are in prison there, not because they have committed crimes against the government but simply because they are known to be labor leaders.

"All of this is shocking to the sense of justice and fair play so universally held by the officers and members of organized labor in the United States".

**José Achion Ng**  
**COMERCIANTE DETALLISTA**  
*Licores, Abarrotes, Cristalería, Artículos de Ferrería y Eléctricos; todo se encuen a en este establecimiento a*  
 Precios de Situación  
 LIMON, COSTA RICA

**Excursion to Guapiles**  
 On account of receiving certain sound advice we will not go to San Jose in May, but on or about August.  
 WE GO TO GUAPILES ON SUNDAY JUNE 7th.  
 Train will leave Limon at 6.30 a. m and Guapiles 5 p. m.  
**ROUND TRIP FARE — ADULTS \$2.50**  
**"Costa Rica Burial Scheme Association"**

## Local Brevities

The National Aviation Company of Mexico not being willing to compensate the family of the late Mr Daniel Madrigal with more than a sum of about 6,000 colones, Mrs Madrigal the mother of the deceased has left for Mexico to have the matter settled through the Courts.

Mr Madrigal, it will be remembered, was killed by the crashing of one of the Company's planes.

It is stated that the United Fruit Company estimate their Banana shipments for the current year will total between four and five million stems. Last year's total is given as 2,600,000.

Sixty horses have been purchased locally by the American Army Officers who arrived here about a week ago. The animals are required for use in the Canal Zone.

The newly appointed Director General of the Traffic Department has ruled that the examination fee payable by applicants for licenses to drive motor vehicles shall, in future, be paid into general revenue instead of being retained by the officer who conducts the examination.

**Guillermo Niehaus & Co.**  
**LIMON**  
**MADERAS EXTRANJERAS Y DEL PAIS**  
**Comprá Cacao - Material de Tranvia**  
**Servicio de Cabotaje a Cahuita y Puerto Viejo**  
**Importación de mercadería en general**

## A Fatal Encounter at Rio Hondo

Henry Campbell, commonly known as "Bredda," a son of Mrs. Fanny Campbell, had a fight with a native at the Chinaman's piazza at about 8 p. m. Friday the 15th instant, and as a result of the blows dealt him, the native died some time after. A post mortem was held the fol-

lowing morning when it was found that the victim was in a state of ill health.

Campbell has taken flight; he is of about 17 years, as was also the deceased.

J. GIBSON

## Railway Accidents

On Monday last the body of a man was picked up along the Railway lines at 26 Miles. The man seem to have been knocked out the track by a train, and it was the presence of Crows in the vicinity which caused the discovery of the body. It was brought in a decomposed condition to Limon and given interment on Monday.

Erenes was backing a train with thirty cars ahead of him, the woman attempted to get across the track and got hit.

A native woman was also brought in on Monday from Siquirres with her arms and legs so badly crushed that she died soon after arrival; she was in a delicate condition.

It appears that while Engineer

**Well!! What???**  
**Booth's Bread, Biscuits & Buns.**  
 Without which you can't boast of eating the best.  
**Ber'in Bread & Booth's Biscuits**  
**The People's Bakery.**  
 Where you will get the best the industry can produce.

## The Agricultural and Building Corporation of 28 Miles

All Registered Shareholders of the above Society are invited to a General Meeting convened for 9 a. m. May 31st, at the usual place, Madre de Dios, for proroguing the Life of the Society and to decide other very important matters relative thereto.

A. C. GIBB, Secretary.

## Pope Sees Himself Nearing End of Life

VATICAN CITY. — Pope Pius gave the first indication that he felt himself approaching the end of his span of life.

The Pontiff, who will be 79 years old May 31, told a pilgrimage of French religious press writers to "return soon" because when one approaches 80, one can not make long-term appointments.

The Pope, who has scoffed at doctors and advisers who during the last few years have asked him to conserve his strength, urged his listeners to remember, however, that another would be in his place no matter when they were able to return to the Vatican.

In blessing the press conference members, the Pontiff referred sadly to the general political situation, to which is ascribed much of the weariness that has weighed on his last few month's activi-

ties. Pope Pius said that prayer was ever more necessary "in these sad, historical days in which men seek peace but do not know what they seek because they do not even know how to seek it inasmuch as they do not know who to see and to appreciate the word of truth".

Referring to his own increasing age, the Pontiff recalled the Roman saying, "When a Pope dies, another is made". This, he said, is "a phrase of force and fate, because in syndicates the fortune of the church, is in the hands of Providence".

He urged the Catholic writers to continue their task of spreading the word of God through the public press.

The Pope did not appear publicly on Easter, due to his declining strength.

# ABAJO LA GUERRA...

Viene de la Página TRES

audaces, que rara vez son heridos en los combates y solamente cuando su gloria no puede aumentar y su misión ha terminado ya. La guerra es divina por sus resultados, que escapan a las previsiones de los hombres".

Tanto absurdo acumulado en tan pocas líneas demuestra que es difícil oponer apoloías metafísicas a las nociones científicas nacidas de la comprobación de los hechos.

"La pretendida divinidad de la guerra — dice Michel Revon, en su Tratado del Arbitraje Internacional — no es más que un mito; la titulada filosofía que lo afirma no es más que una teología infantil; va es hora de poner un término a esa veneración primitiva de los hombres por todo lo que su cerebro no alcanza a comprender".

Los pueblos han rodeado la guerra de nebulosidades; la han envuelto con todas las variedades concebidas por su imaginación; la han colocado en los arcanos más impenetrablemente misteriosos.

Es necesario arrancar a lo oscuro favorable y mostrarlo bajo los rayos luminosos de la razón y de la ciencia. Entonces aparecerá en su desnudez fría y abyecta, y se dejará de admirarla, pues lejos de tener rasca sobrehumana es bajamente humana.

Antiguamente creíase que Dios presidía las suertes de la guerra; entre los pueblos primitivos, uno de las costumbres más difundidas era la de invocar la ayuda de los dioses para obtener el triunfo. Otros pueblos, aquellos en que los sacerdotes sabían de magia y cabala, de oráculos y pitonisas, consultaban a los dioses antes de declarar una guerra. Esa misma ignorancia que hacía intervenir a seres sobrenaturales en las contiendas humanas, probablemente como una disculpa instintiva de los delitos de la guerra, podía determinar la creencia de que el triunfo o la derrota obedecía a una voluntad sobrehumana, cuyo fallo era siempre un acto de justicia.

Este mismo prejuicio dominó

durante la Edad Media, creyendo los caballeros que la suerte de las armas correspondía a la suprema justicia, pues el combate era presidido directamente por Dios. El candor quijotesco de estos caballeros llegó hasta confiar a sus espadas la prueba del honor de sus damas.

Semejantes absurdos no podrían eternizarse. Un día, Lucrecio renovando las doctrinas de Epicuro, había mirado al cielo anunciando al mundo que el Olimpo estaba desierto y que los dioses no podían ocuparse de las miserias humanas. Desde entonces se comenzó a comprender, aunque lentamente, que de la guerra no nacía el triunfo de la justicia, sino el triunfo de la fuerza, comprobándose más tarde que ésta es el único derecho entre las diversas razas y pueblos. Uno de sus más ilustres partidarios, el creador del método dialéctico, Hegel, llega hasta afirmar que "el triunfo de una nación es la prueba más evidente de su derecho".

Proclamar que la fuerza es el derecho, es negar de la manera más absoluta, que el derecho tenga vinculaciones con la justicia. La guerra es imposición cruel y brutal, fuente necesaria de opresión y esclavitud. Los pueblos no la quieren para hacer justicia; la quieren los Gobiernos de las naciones que se creen más fuertes contra los de las naciones más débiles.

Defender la guerra es defender el imperio de la fuerza brutal, defender el crimen colectivo como instrumento de justicia.

"... La guerra es el asesinato; la guerra es el robo", dice E. de Girardin. Si! Es el asesinato y el robo enseñados y ordenados al pueblo por sus gobernantes. Es el robo y el asesinato aclamados, bendecidos, dignificados, coronados. Es el robo y el asesinato, menos la vergüenza y el castigo, más la impunidad y la gloria. El asesinato y el robo sustraídos al patíbulo para el arco del triunfo. Es la inconsecuencia legal, pues presen-

ta a la sociedad ordenando lo que prohíbe y prohibiendo lo que ordena; recompensando lo que castiga y castigando lo que recompensa; glorificando lo que censura y censurando

lo que glorifica; siendo el hecho uno mismo y diferente el nombre. La guerra es la negación de la justicia. José Ingenieros

## "Restaurante - Siquirres"

El tren de pasajeros de Limón a San José se detiene en Siquirres 20 minutos, para que los pasajeros puedan almorzar cómodamente. Compre su tiquete en el tren para que sea atendido a la llegada. El precio es ₡250. El Restaurante queda a la derecha de la Estación. Cantina, Cigarros, y cigarrillos. Se habla inglés.

P. E. Sullivan

## La Inspección de Municipalidades

devuelve sin el conforme legal el Presupuesto emitido por la Municipalidad de Limón para el pago del alumbrado y fuerza en el Bañeario

El señor Inspector General de Hacienda Municipal don Alberto Delgado, ha enviado al señor Gobernador de Limón una nota manifestándole que, según la regla que establece el artículo 52 de la Ley de Hacienda Municipal, la Inspección se abstiene de devolver con el conforme legal el presupuesto extraordinario emitido por la Municipalidad de Limón para el pago del servicio de alumbrado y fuerza del Bañeario

del puerto. Agrega en su nota el señor Inspector que, el Presupuesto que se formuló para ese fin, no debe tramitarse si los fondos necesarios no hubieren ingresado previamente a la Tesorería Municipal. Según la nota a que anteriormente nos referimos, el Gobernador de Limón opondrá el consiguiente veto al acuerdo municipal en referencia.

## El Poder Ejecutivo hace algunos nombramientos en Limón

A indicación del Gobernador de Limón, El Presidente de la República

1o. — Nombrar para el desempeño de las agencias auxiliares de policía de Veinticuatro y Veinticinco Millas, Cantón Central de Limón, a los señores Tobias Chavarría único apellido y Luis Rorales Martínez, quienes sustituirán en ese orden a don Heliodoro Magis y a don Alberto Figueroa Cortés, cuyas renuncias se aceptan.

ACUERDA:

**EL CABALLO BLANCO**  
Cantina y Posada  
y Cafetería  
Felipe Wing Ching  
Apartado 395

2o. — Aceptar la renuncia que de Agente Principal de Policía de Cimarrones, Siquirres, presentó don Juan Rafael Alvarado H., y nombrar en su reposición al señor Ramón Acuña Sales.

## La obsesión...

Viene de la Página SEIS

Tan grande fué su soledad, que escribió a una amiga neoyorquina solicitando su visita, porque estaba muy sola; a tal extremo, que una noche se arrojó desde el balcón por el lado transversal de la gigantesca H, una de las letras que, planeando en la pendiente de una colina indican en la noche californiana, cercanía de la gran ciudad seductora: Hollywood.

Algunos componentes de la tragedia

Kitty Coleman, actriz muy popular en Nueva York, se suicidó asfixiándose con gas; Marie Currier, que era de una belleza de lumbrante, ingirió una copa de veneno, pero fué salvada; Al "Pat" Pemberton, que fué exitoso en una gran cantidad de películas y por falta de trabajo servía en un restaurant, terminó por no soportar la lucha y se abrió las venas; Lou Telegen, célebre actriz de su época, cuando se vió obligado y enfermo, se suicidó en su bañadera; Lya de Putti, que hizo dos tentativas infructuosas de suicidio a la tercera consiguió su objeto.

Sobre un cañón cercano a Hollywood, existe un puente de diez pies, desde el que se observa un paisaje magnífico y que se ha hecho famoso por la cantidad de artistas que se arrojaron al abismo desde él; en 1932, el número de suicidios llegó a más de 50; todos ellos burlaron la estrecha vigilancia de los policías.

No terminaríamos nunca si quisieramos dar la lista completa de todos los suicidas y de todas las formas en que multitud de artistas terminaron con sus vidas, y todas las que fracasaron en su tentativa sin dejar rastros, sin que nunca más se supiera de ellas. Hollywood es la ciudad más exigente del mundo; por cada uno que brinda, exige un esfuerzo inaudito y una resistencia inquebrantable.

Muchas de las artistas que aparentemente triunfan, habrán intentado muchas veces por ideas del suicidio; pero han sabido encontrar en ellas mismas el valor necesario para resistir sin otros fallecimientos, a pruebas y fatigas.

**Suero Butantán**

Contra mordeduras de serpientes. Téngalo siempre a mano en su línea. Hombre prevenido vale por dos.

EXISTENCIA PERMANENTE:

**Laboratorio de Análisis Clínicos**

DEL LIC. CARLOS VIQUEZ

Avenida Central, San José — Frente a las Compañías Eléctricas

## The Dominant Race...

(FROM PAGE 9)

dumb millions by a system of progressive exploitations and by the ruinously expensive military and civil administrations which this country (India) can never afford. It has reduced us politically to serfdom. It has sapped the foundation of our culture; and by the policy of disarmament it has degraded us spiritually. Lacking inward strength we have been reduced by all but universal disarmament to a state bordering in cowardly helplessness".

The British system seem to be designed to crush the very life out of the Indian peasant as even the salt trade on which he used to live is so taxed as to make the burden fall heaviest on him. Is this the concerted line of action by the powers of Europe for poor Ethiopia?

The British prestige is so badly broken that the coloured man can now clearly see she has no social use for her coloured subjects.

J. D. Drummond  
Siquirres.  
ED: NOTE: We appreciate Mr